

Relatório  
**Social 2019**



Associação Albergue  
Martin Lutero

## Mantenedor

---



## Nossos parceiros

---



# Como contribuir

## Sicoob

C/C 40.355-5  
Cooperativa 3010 • Banco 756

## Sicoob

C/C 120.981-7  
Cooperativa 3008 • Banco 756

## Banestes

C/C 10.287.373  
Agência 051 • Banco 021

## Caixa Econômica

C/C 1895-2 • Agência 0823  
OP 003 • Banco 104



### Endereço

Rua José Ferreira dos Santos, nº 25,  
Tabuazeiro • Vitória (ES) CEP 29.043-665



### Telefone

27 3225-5386  
27 99708-6135 (Whatsapp)



### Site

[www.aaml.org.br](http://www.aaml.org.br)



### Facebook

[alberguemartimlutero](https://www.facebook.com/alberguemartimlutero)



### Instagram

[@alberguemartimlutero](https://www.instagram.com/alberguemartimlutero)

# Sumário

	5	Mensagens		22	Trabalho em rede
A Instituição		8		27	Certificação
	11	Eventos e ações internas		28	Governança e Gestão
Envolvimento com a sociedade		16		33	Depoimentos
	11	A Instituição		35	Receitas e Doações
				38	Anexos
				41	Visão do futuro

**Nivaldo Kiister**

Presidente da Associação  
Albergue Martim Lutero



## Construindo um ambiente de transformação

Tive a honra de presidir por mais um ano a Associação Albergue Martim Lutero (AAML), tendo sido 2019 marcado pelo empenho na prática do propósito. Fomos muito além, sendo, para nossos albergados, mais que um espaço de hospedagem, um ambiente de acolhimento, de solidariedade e, principalmente, de transformação.

Obtivemos conquistas importantes, como o recebimento da Certificação de Entidades Beneficentes de Assistência Social, a Cebas, que nos trouxe uma significativa diminuição no pagamento de tributos. Com isso, ganhamos novas oportunidades e abrimos um leque de possibilidades de investimentos em nossa Associação.

Também tivemos maturidade para entender que precisávamos reposicionar a atuação da nossa equipe, delegando mais as funções e estabelecendo tarefas que vão desde o trabalho na cozinha, por exemplo, até as atividades da diretoria. No Albergue, todos são capacitados e busca-se trabalhar com autonomia, e isso acontece porque priorizamos a transparência em todos os processos e temos confiança em cada membro do nosso time. É uma via de mão dupla: a diretoria confia na equipe, que também tem esse sentimento. Seguimos firmes acreditando que transparência gera confiança.

Promovemos também palestras para nossos albergados, todas com ênfase na garantia de direitos. Para as mulheres, entre os temas estão seus direitos e o lugar que ocupa na sociedade, além do despertar sobre a gravidade da violência. A terapia Reiki, que foi um ponto forte em 2019, proporcionou momentos de relaxamento e contribuiu para que albergados e funcionários do Albergue tenham um olhar diferente para lidar com o estresse.

Por fim, não poderia deixar de frisar as parcerias que firmamos e que impulsionaram nossa atuação em rede. Entre outros, contamos com o apoio de instituições como a Associação Capixaba contra o Câncer Infantil (Acacci), o Instituto Américo Buaiz, o Sistema de Cooperativas de Crédito do Brasil (Sicoob) e a Associação Brasileira de Recursos Humanos – Seccional Espírito Santo (ABRH-ES).

Encerramos mais um ano com um saldo positivo e agradecemos a todos que contribuíram para este resultado. Em 2020, atuaremos com novas perspectivas buscando com a participação de quem está aqui conosco, transformar desafios em oportunidades e acolher mais pessoas que precisam. ●

**João Paulo Auler**

Superintendente da Associação  
Albergue Martim Lutero



## Acolher com **dignidade e afeto**

O ano de 2019 foi, definitivamente, de superação para a Associação Albergue Martim Lutero (AAML). Um período de grandes desafios, em que conseguimos cuidar de pessoas com dignidade e afeto, e ao mesmo tempo, obter solidez nas finanças, mesmo em um cenário ainda marcado pela instabilidade social, econômica e política. Conseguimos isso monitorando, mensalmente, todo o comportamento financeiro e as atividades internas da instituição.

Foram fundamentais a sinergia e a unidade da equipe, com a parte motivacional trabalhada de forma intensa e constante. Buscamos conhecer profundamente cada funcionário, suas habilidades técnicas e o seu jeito de ser. Afinal, cada função exige um perfil diferente. Partindo dessa premissa, promovemos mudanças internas que nos permitiram construir uma equipe ainda mais solidária, focada e cooperativa.

Esse mesmo espírito envolveu a diretoria, igualmente corresponsável pela condução do Albergue. Contamos com membros que atuaram com o compromisso de fazer da entidade uma referência em conduta administrativa, com ações pautadas na responsabilidade e na ética. Quanto às dificuldades, 2019 não foi diferente dos anos anteriores. Tivemos um aumento significativo de pessoas à procura de hospedagem, não tendo sido possível atender a todos. A qualidade do atendimento aos nossos albergados, contudo, sempre esteve presente.

Criamos as condições necessárias para que o tratamento médico pudesse ser menos “doloroso” para eles. Como resultado, nos deparamos com a gratidão dos hóspedes, expressada por palavras e gestos, motivados a continuar cuidando da saúde. Pessoas que passaram a olhar para a vida com esperança e dentro de um horizonte mais amplo de possibilidades.

Desenvolvemos um trabalho que só é bem-sucedido quando há parceiros sérios e comprometidos. E isso nós temos. Em 2019, as Paróquias Luteranas do Estado do Espírito Santo foram as principais mantenedoras do Albergue. Já o Hospital Santa Rita, por meio da Associação Feminina de Educação e Combate ao Câncer (Afecc), assumiu parte da responsabilidade pela manutenção da casa. Ainda contamos com emendas parlamentares e apoio das prefeituras de Santa Maria de Jetibá e Domingos Martins.

As comunidades parceiras da Alemanha (Eggenfelden) e o banco Sicoob também foram fundamentais com aportes financeiros que irão contribuir com a instalação de energia fotovoltaica, prevista para janeiro de 2020. E tão importante quanto foram os voluntários que, com sua espontaneidade, revestida de doação e de espiritualidade, propuseram um modelo de vida baseado na solidariedade e no compartilhamento. ●

**Ismar Schiefelbein**

Pastor Sinodal do Sínodo  
Espírito Santo a Belém



## Uma missão especial

Em mais um ano, a Associação Albergue Martim Lutero (AAML), sob a graça de Deus, levou conforto e amparo às pessoas em um dos momentos mais sensíveis da vida, que é quando a enfermidade se faz presente, transformando-se em uma ameaça que limita o ser humano e a sua capacidade de sonhar e realizar. É neste contexto que o trabalho desenvolvido pela Associação, fortalecido pela fé, pela esperança, pela dignidade e pelo respeito faz a diferença na vida de centenas de pessoas acometidas por doenças, seus familiares, amigos e acompanhantes.

Com o trabalho de albergamento e acompanhamento diaconal, a Associação torna palpável o amor de Deus. Junto com a Pastoral da Consolação, em parceria com o Sínodo Espírito Santo a Belém, acompanhamos espiritualmente àqueles que possuem dúvidas e angústias, fortalecendo, por meio da visita pastoral, a Leitura da Palavra de Deus e a oração.

Nosso objetivo é concretizar a fé por meio de ações, com ofertas de gratidão que são repassadas ao Albergue, nas campanhas de doação financeira, de alimento e de materiais higiene e limpeza, arrecadados pelos membros das 194 comunidades da Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil (IECLB). Compreendemos que “... a fé, se não tiver obras, por si só está morta” (Tiago 2:17).

Em 2020, rogamos a Deus que continue abençoando o trabalho do Albergue, que conta com uma equipe que desenvolve de forma especial a missão de amar e cuidar das pessoas com alegria. Nosso voto é que a sociedade contribua com alegria para a manutenção desta obra. Que o Senhor abençoe a direção da Associação, concedendo sabedoria e discernimento para tomar decisões e fazer os devidos encaminhamentos. ●

Que a **paz** que excede a compreensão humana  
**guarde corações e mentes**



Na sede do Albergue, pessoas em tratamento de doenças em hospitais de Vitória e seus acompanhantes recebem hospedagem, alimentação, atividades recreativas e suporte emocional

## Suporte a quem precisa

A Associação Albergue Martim Lutero tem como objetivo oferecer hospedagem, alimentação e suporte para pessoas do interior do Espírito Santo e de outros estados em tratamento de saúde em Vitória. A instituição é um braço diaconal da Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil (IECLB), mas não é preciso ser membro da igreja para ser atendido pelo Albergue. Diariamente, podem ser atendidas até 65 pessoas, entre pacientes e acompanhantes.

### Missão

Acolher e auxiliar pessoas por meio da assistência à saúde, atuando como braço diaconal da IECLB (Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil), contribuindo para uma relação saudável de cada indivíduo consigo, com o próximo e com o meio ambiente.

### Visão

Ser reconhecida como uma instituição acolhedora, que presta serviço de atendimento humanizado e promove ações preventivas e educativas em prol de uma vida mais saudável, destacando-se como uma organização transparente, respeitada e de alta credibilidade.

### Valores

Transparência / Respeito à dignidade humana / Ética / Confessionalidade luterana



## Linha do Tempo

1981

Comunidades luteranas decidem criar um espaço de acolhimento, em Vila Velha, para pessoas internadas em hospitais da Grande Vitória, e contrata um diácono para este trabalho.

1984

Realizada a aquisição de uma casa em Maruípe, em Vitória, para receber os membros da igreja que necessitavam de hospedagem durante o período de tratamento ou que não falavam português e precisavam de acompanhamento.

1987

Participação da criação do Programa de Assistência Dermatológica (PAD) em parceria com a Universidade Federal do Espírito Santo, a Secretaria Estadual de Saúde e prefeituras.

1992

Fundação da Associação Albergue Martim Lutero (AAML).

2000

Parceria com a Alemanha para a compra de um terreno para a futura sede em Tabuazeiro, em Vitória.

2002

Lançamento da Pedra Fundamental da nova sede em Tabuazeiro.

2005

Construção do primeiro Planejamento Estratégico do Albergue.

2007

Inauguração da nova sede.

2008

Mudança para nova sede.

Construção do segundo Planejamento Estratégico.

2009

Recebe o Título de Utilidade Pública Estadual.

2011

Concedido o Título de Utilidade Pública Municipal.

2014

Concedido o Título de Utilidade Pública Federal.

2016

Recebimento do título de Organização da Sociedade Civil de Interesse Público (Oscip).

2017

Elaboração do Planejamento Estratégico 2018 - 2022.

2018

Recebimento da Certificação de Entidades Beneficentes de Assistência Social (Cebas).

2019

- Aprovação do Projeto de energia fotovoltaica.
- Primeiro ano de atividades com os benefícios da Cebas.
- Primeira Campanha de Envelopes



Na área interna coberta, os albergados participam de atividades coletivas e jogos cooperativos



No refeitório são feitas quatro refeições diariamente, entre café da manhã, almoço, lanche da tarde e jantar



Após retornarem do tratamento nos hospitais, os albergados aproveitam o tempo para bate-papo e jogo de dama no pátio externo e no espaço de leitura

## Um ambiente acolhedor

A sede da Associação Albergue Martim Lutero está localizada no bairro Tabuazeiro, em Vitória. Em um espaço receptivo e caloroso, estão distribuídos 12 quartos com banheiros, 68 leitos, dois ambientes independentes para acomodar visitantes, além de sala de televisão, área interna coberta para encontros entre os albergados, banheiros sociais, refeitório com capacidade para 65 pessoas, cozinha, área de serviço, despensa, cinco salas administrativas e pátio externo.

Um dos locais muito utilizado foi o Espaço de Leitura. Inaugurado em 2018, com o apoio do Instituto Américo Buaiz, a biblioteca traz diversos títulos que ajudam a informar, a relaxar e a distrair.

Além da estrutura física, os albergados contam com quatro refeições diárias, com cardápio elaborado por nutricionista e realizadas no próprio Albergue. Utilizando as doações de frutas, legumes e verduras da semana, são oferecidas refeições balanceadas que possam contribuir com o tratamento. As pessoas com restrição alimentar podem apresentar a receita médica ou nutricional para receber a dieta recomendada.

**A estrutura física do Albergue comporta, confortavelmente, até 65 pessoas hospedadas.**

## Um espaço para conviver

A Associação Albergue Martim Lutero entende que a convivência é uma forma de criar e fortalecer vínculos, essenciais para contribuir para o êxito do tratamento de doenças, além de proporcionar mais qualidade de vida a seus albergados. Assim, sob coordenação do Serviço Social, com atuação da profissional Nayara Rodrigues Bernardes, em 2019 foram desenvolvidas diversas ações e iniciativas para levar mais momentos de descontração, cultura e informação aos beneficiados.



Dois momentos marcaram a comemoração do Dia Internacional da Mulher em 2019: uma roda de conversa com o tema “Entre Nós, existe diferença?” e um café da tarde

### Dia Internacional da Mulher

Direitos e lutas das mulheres. Esses foram os temas do mês de março no Albergue, em comemoração ao Dia Internacional da Mulher, celebrado em 8 de março. Em um primeiro encontro, os albergados e funcionários participaram de uma tarde de confraternização, em que foi servido um delicioso café. Para proporcionar um momento de reflexão entre os participantes,

foi lida uma mensagem sobre os direitos já conquistados e as lutas atuais das mulheres.

Em uma segunda oportunidade, foi mobilizada a roda de conversa “Entre nós, existe diferença?”. Organizada pela assistente social da instituição e pela estagiária de Serviço Social, o espaço foi usado por homens e mulheres para compartilhar suas experiências.

#### Reflexão e autoestima

**“A comemoração da data desperta nas albergadas, muitas delas marcadas por uma vida sofrida pelo trabalho na lavoura ou de alguma violência doméstica, a percepção de que precisam cuidar da autoestima e valorizar a sua história”**

**Jaqueline Kuster**

Gerente institucional do Albergue Martim Lutero



O Circo Le Pepe realizou sessão especial para albergados e funcionários da instituição

## Espetáculo circense

Em julho e agosto, os albergados foram convidados para apresentação especial no Circo Le Pepe. Com a companhia de funcionários e voluntários, os pacientes em tratamento e seus acompanhantes prestigiaram apresentações de palhaços e malabaristas em dois encontros embalados pelas cores e pela alegria do circo. A média de participantes em cada uma das sessões foi de 70 pessoas.



A programação das datas comemorativas contou com celebração do pastor Leomar Lauvers

## Celebração em família

As datas comemorativas são celebradas no Albergue, de forma descontraída e promovendo a confraternização. No Dia das Mães e no Dia dos Pais, não foram diferentes. Os albergados e acompanhantes receberam mensagens especiais e foram apresentados com pequenas lembranças durante o café da tarde, além de participarem de uma celebração com o pastor Leomar Lauvers.

## Festa Julina

A tradicional Festa Julina envolveu os albergados, os acompanhantes e a equipe em um ambiente de felicidade e integração. Para trazer o interior para dentro do Albergue, dois músicos voluntários animaram a celebração com canções da cultura caipira. As alunas da Associação Diacônica Luterana (ADL) também se voluntariaram, sendo responsáveis pela decoração e pela condução das brincadeiras. Entre as atividades estavam bingo, pescaria, dança da laranja e quadrilha.



O coral da IECLB da Serra proporcionou momentos de descontração e alegria

## Visita do coral Luz Luterana

Meditação e música: uma dupla imbatível para promover momentos de alegria. E assim foi a noite do dia 23 de julho, em que o coral Luz Luterana, da paróquia da Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil (IECLB) de Serra, participou da celebração ecumênica da Associação Albergue Martim Lutero. Para tornar a cerimônia ainda mais especial, uma das alunas da Associação Diacônica Luterana (ADL), que estava participando da inserção voluntária, participou da apresentação do coro, tocando flauta. A meditação foi conduzida pelo Diácono Erivelton Reinke, da paróquia de Serra.



A festa junina leva alegria e promove a integração entre as pessoas acolhidas



Grupo de albergados no evento Setembro Amarelo

## Segunda casa

“Não tenho palavras para descrever o Albergue. Considero como uma segunda casa e uma grande família. Fui acompanhante do meu pai durante um mês. Em um curto período, fizemos amigos que levaremos para a vida inteira, pois o acolhimento é enorme. Todos os albergados e acompanhantes se ajudam. Os funcionários também exalam um carinho enorme por todos. A limpeza, a comida e as atividades são maravilhosas. Espero que aquele lugar abençoado só cresça, porque, por mais difícil que seja o tratamento, é um local que deixa saudades”.



### **Bianca Barcelos Lopes**

Acompanhante do pai  
Valdir Barcelos Lopes  
Moradores de São Gabriel  
da Palha (ES)

## Ações com foco social

Ao longo de 2019, a Associação Albergue Martim Lutero contou com uma estagiária de Serviço Social para desenvolver atendimentos individuais, atividades em grupo e palestras educativas. A presença da estudante foi possibilitada pela renovação de um convênio com a Emescam. Após a realização de um processo seletivo em fevereiro, Karen Danielly Lenzi Elias iniciou seu estágio curricular, acompanhada por uma supervisora de campo.

## Incentivo ao cuidado com a saúde mental

O Albergue Martim Lutero apoiou a campanha Setembro Amarelo, dedicada à manutenção da saúde mental e à prevenção do suicídio. O público atendido pela Associação, pessoas em tratamento de doenças graves, é considerado grupo de risco para o adoecimento mental. Por isso, durante o mês, foram promovidas palestras com a participação da psicóloga voluntária Elisa Joanna Schneider e da estagiária em Serviço Social Karen Danielly Lenzi Elias. Também foram espalhadas frases de apoio e motivação em todo o espaço, incentivando que os albergados e seus acompanhantes procurem ajuda.



A programação do Outubro Rosa e do Novembro contou com um dia de beleza



Momentos de fé e reflexão

## Outubro Rosa: tratando o corpo e a mente

Tradicionalmente, durante o mês de outubro, a Associação Albergue Martim Lutero desenvolve atividades educativas para conscientizar sobre a importância do diagnóstico precoce do câncer de mama, levando informações sobre prevenção e diminuição dos fatores de risco da doença. Na edição do Outubro Rosa de 2019, a programação contou com palestras, envolvendo o médico oncologista Nivaldo Kiister, a nutricionista Joice Tose Oleosi e a psicóloga Elisa Joanna Schneider. O objetivo foi trazer visões de diferentes aspectos da condição.

Partindo do princípio de que o bem-estar emocional é fundamental para o sucesso de qualquer tratamento e para a melhoria da qualidade de vida, os albergados também participaram de um dia de beleza, como forma de potencializar a autoestima no momento de recuperação da saúde.

## Eventos e ações internas

### Acima das **expectativas**

“Acompanhei meu pai no Albergue durante 51 dias, em 2019. Inicialmente, nós não tínhamos lugar para ficar, e chegamos até a pagar uma noite de estadia em um hotel. Foi quando uma amiga da minha mãe entrou em contato e fomos convidados a ir para o Albergue. O meu pai melhorou muito depois que chegamos. O convívio com as outras pessoas e todo o suporte oferecido fizeram toda a diferença, tem sido tudo muito acima das expectativas. Só tenho coisas boas para falar”.



**Bruno Chaves Soares**

Acompanhante do pai Edvaldo Rodrigues Soares  
Moradores de Vila Valério (ES)

### De olho na prevenção da saúde do homem

O mês de novembro foi dedicado à saúde do homem. Dando quórum à campanha Novembro Azul, o Albergue, em parceria com estudantes de Medicina da Emescam, promoveu palestras educativas sobre a temática. A psicóloga Elisa Joanna Schneider comandou uma roda de conversa que expandiu o assunto para além dos fatores fisiológicos. Outra parceira nesse mês de prevenção foi com a empresa Reframax, que mobilizou seus funcionários em uma tarde de música, dança e jogos com os albergados. O momento também teve a distribuição de picolés e a doação de roupas e calçados para o bazar da Associação.



Palestra realizada para marcar o Dezembro Vermelho

## Dezembro Vermelho

Pela primeira vez, a Associação Albergue Martim Lutero abraçou a campanha Dezembro Vermelho, voltada para a luta contra o HIV e para a compreensão e solidariedade com pessoas portadoras do vírus. A psicóloga Elisa Joanna Schneider mediu momentos de diálogo com os albergados, falando sobre a importância da temática da campanha e sobre as formas com que a violência de gênero contribui para a disseminação do vírus entre mulheres.



A celebração de Natal teve apresentação do Coral da IECLB de Vitória



As sessões de Reiki beneficiaram albergados e funcionários

## Reiki: terapia para o bem-estar

Os albergados, seus acompanhantes e os funcionários da instituição receberam sessões de Reiki uma vez por semana em 2019, totalizando 437 pessoas atendidas. A terapia começou a ser oferecida em 2018 e conta com oito voluntários que realizam as aplicações.

O Reiki promove o equilíbrio energético necessário para manter o bem-estar físico e mental, reduz os efeitos colaterais da radioterapia e da quimioterapia e diminui a ansiedade. O Albergue disponibiliza informações sobre a origem e os benefícios do método, segundo o Instituto Nacional de Câncer (Inca), no painel fixado no pátio principal.

## Celebração Natalina

A última festividade do ano foi a comemoração do Natal. Mesclando momentos de fé e confraternização, a celebração começou com cerimônia conduzida pelo pastor Leomar Lauvers e foi embalada com músicas do Coral da IECLB de Vitória. Na sequência, os participantes sentaram-se à mesa para degustar a ceia natalina.

# Com a sociedade, parcerias para promover o bem

Mais do que receber pessoas em seu espaço, o Albergue Martim Lutero se relaciona com a sociedade realizando eventos, ações externas e firmando parcerias. As iniciativas vão desde a programas que visam ao bem-estar e à melhoria da qualidade de vida dos albergados a festas para arrecadação de receitas para contribuir com os custos das diversas atividades da instituição.







## Cultura alemã em destaque

A tradicional Noite Alemã chegou à sua décima edição, sendo um sucesso entre os capixabas. Além de apresentar um pouco mais da cultura alemã por meio de música, danças, comidas e bebidas típicas, o evento é uma oportunidade de apresentar a Associação Albergue Martim Lutero para a sociedade, além de ser uma fonte de captação de recursos.

O evento reuniu mais de 400 pessoas, em maio, sendo animado pelas bandas Freunde Musikanten, de Santa Catarina, e Os Germanos, de Santa Maria de Jetibá, do Espírito Santo. A programação teve também a apresentação do grupo de dança folclórica alemã Pilger Der Hoffnung, de Cariacica. Foram arrecadados mais de R\$ 40 mil, totalmente revertidos para a implantação do projeto de energia fotovoltaica no Albergue.

Pelo segundo ano, foi realizado, no Shopping Vitória, o Festival de Cultura Alemã, que antecede a Noite Alemã. Com apresentações de danças e músicas folclóricas, foram comercializados produtos, souvenirs e ingressos para a Noite Alemã para aqueles que passavam pelo local.



## Envolvimento com a sociedade



## Solidariedade para comemorar

Em agosto, a Associação Albergue Martim Lutero participou da I Feira da Solidariedade, evento promovido pelo Instituto Américo Buaiz (IAB) no Shopping Vitória para comemorar seus dois anos de existência. A feira reuniu instituições apoiadas pelo IAB, que puderam comercializar seus produtos, divulgar o trabalho desenvolvido e fazer apresentações culturais. O Albergue comercializou delícias caseiras, além de ter recebido doação de itens para bazar.



A equipe do Albergue no estande da instituição durante a I Feira da Solidariedade, realizada pelo Instituto Américo Buaiz



A Noite de Massas reuniu cerca de 120 convidados na sede do Albergue

## Noite de Massas

As noites mais frias do inverno foram o convite para a segunda Noite de Massas do Albergue Martim Lutero, em agosto. Realizado na própria Associação, em parceria com a Igreja Evangélica de Confissão Luterana (IECLB) Vitória, o evento reuniu cerca de 120 pessoas, que aproveitaram comidas deliciosas, boa música com o cantor Isaac Amorim, sorteio de brindes e até brincadeira de binguinho. A verba arrecadada com a venda dos ingressos foi compartilhada com a paróquia de Vitória, sendo utilizada no Albergue para a manutenção da instituição.

### Apoio aos cuidados com a saúde da pele

O Programa de Assistência Dermatológica (PAD), que leva orientação e tratamento para o câncer de pele, teve a parceria da Associação Albergue Martim Lutero em 2019, por mais uma edição. O trabalho, que também tem o apoio da Igreja Evangélica de Confissão Luterana (IECLB), da Universidade Federal do Espírito Santo (Ufes), da Secretaria de Estado de Saúde do Espírito Santo (Sesa) e das prefeituras atendidas, beneficia moradores de 11 municípios do interior do Espírito Santo onde há uma prevalência da população vulnerável ao câncer de pele.



Os mutirões para detecção do câncer de pele são realizados em 11 municípios capixabas

Os mutirões são realizados num final de semana do mês em instalações adaptadas junto às paróquias da IECLB, em escolas e postos de saúde local. São realizados atendimentos clínicos, procedimentos e, quando necessárias, pequenas cirurgias. O atendimento é de aproximadamente 400 pessoas por mutirão.

Para complementar o atendimento são disponibilizadas vagas para consultas no ambulatório de Dermatologia do Hospital das Clínicas. O programa atende aos seguintes municípios: Afonso Cláudio, Baixo Guandu, Domingos Martins, Itarana, Itaguaçu, Laranja da Terra, Pancas, São Gabriel da Palha, Santa Maria de Jetibá, Vila Pavão e Vila Valério.

Em parceria com a IECLB Vila Velha, a Igreja Presbiteriana Unida (IPU), a Igreja Católica do Ibes, em Vila Velha, e a Emescam, o Albergue ainda apoia o programa “Salve sua Pele”. Tendo como finalidade prevenir, rastrear e tratar o câncer de pele na população da Região Metropolitana de Vitória, o programa realiza mutirões de atendimento na IPU, com a participação de acadêmicos e professores da Emescam.

O Albergue disponibiliza uma secretária para auxiliar nos agendamentos das consultas de acordo com o calendário anual de atendimento. Em média, são atendidas 1.500 pessoas por ano.



**Em 2019, o PAD atendeu 3.038 pessoas, realizando 4.912 crioterapias e 884 cirurgias, além dos encaminhamentos médicos.**

## Alerta contra a **violência doméstica**

Buscando chamar atenção para a violência doméstica, a Associação Albergue Martim Lutero, por meio de parceria firmada em 2019 pela Fundação Luterana de Diaconia (FLD), participou da articulação para o desenvolvimento da metodologia Nem Tão Doce Lar no Espírito Santo. O Albergue teve como parceiros nesta iniciativa, o Ministério Público do Espírito Santo, o Núcleo de Enfrentamento às Violências de Gênero em Defesa dos Direitos das Mulheres (NEVID), a Secretaria de Estado de Direitos Humanos (SEDH) e a Prefeitura Municipal de Serra.

Nascido de uma exposição internacional, essa foi a segunda vez que o projeto foi trazido para terras capixabas. A metodologia é desenvolvida em duas etapas, tendo sido a primeira uma capacitação de 30 profissionais, realizada no dia 28 novembro, coordenada por um técnico da FLD. Após o treinamento, esses profissionais de organizações públicas e privadas se tornaram facilitadores da exposição realizada na segunda fase.

Montando uma réplica de uma casa comum, com móveis e utensílios domésticos que dão pistas das violências cometidas nos lares, a exposição aconteceu no dia 29 de novembro, na Escola



Capacitação da metodologia “Nem Tão Doce Lar” no Espírito Santo, realizada na sede do Ministério Público Estadual, em Vitória

Estadual de Ensino Fundamental e Médio Professor João Loyola, no município de Serra, da Grande Vitória. O município foi escolhido por ser o com maior número de casos registrados de violência doméstica no Espírito Santo. Na abertura da exposição foi realizada uma roda de conversa com profissionais da área.



A escola que recebeu a exposição “Nem tão Doce Lar” se destacou por ter iniciado um projeto que aborda a temática da violência doméstica com os alunos. A exposição contemplou todos os turnos da instituição e contou com a participação massiva dos alunos, que interagiram, contribuíram e fizeram emocionantes relatos sobre a realidade que viviam em casa

# Parcerias que abrem horizontes

Grande parte do trabalho desenvolvido pela Associação Albergue Martim Lutero é fruto de uma atuação em rede, com parceiros que apoiam e auxiliam para tornar a instituição mais conhecida, forte e receber doações.

## Uma rede de apoio que ultrapassa fronteiras

Desde a década de 1990, a Associação Albergue Martim Lutero conta com a parceria da Igreja da Baviera, por meio da comunidade alemã Evangelisch Kirsch Eggelfelden, para a manutenção de suas atividades. A organização, inclusive, foi responsável pela doação do terreno da atual sede do Albergue.

Em 2019, três representantes da instituição alemã deram continuidade a uma série de visitas que constitui um intercâmbio importante entre os dois países para trocas de experiências sobre ações sociais. Sabine, Günther Schidler e Armim Hölzl participaram da Noite Alemã do Albergue. Na ocasião, fizeram a entrega de uma doação de sete mil euros à Associação, tendo sido cinco mil euros da comunidade alemã Evangelisch Kirsch Eggelfelden e 2 mil euros da Igreja Católica.

O recurso, que foi levantado em parceria com um grupo de teatro da Igreja Católica da cidade, foi investido na implantação de energia fotovoltaica, que trará como benefícios a economia de recursos naturais e a redução de gastos com tarifa energética.



A entrega simbólica do cheque foi feita pelos representantes da comunidade alemã Evangelisch Kirsch Eggelfelden



## Inserção voluntária

Em julho, o Albergue Martim Lutero recebeu as estudantes Ranielia Gonçalves Pereira e Kailany Maier Vilvock, da Associação Diacônica Luterana (ADL), para um período de inserção voluntária na instituição. Elas participaram de oficinas de artesanato, celebrações ecumênicas e dinâmicas, além de auxiliarem na organização e animação da festa julina.



A ADL é uma organização vinculada à Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil (IECLB) que tem atuação voltada à formação profissional e religiosa de jovens, por meio de um sistema de internato e semi-internato. Durante a inserção voluntária, os estudantes têm a oportunidade de colocar em prática os conhecimentos adquiridos e as habilidades desenvolvidas durante o período de estudos.



A doação de alimentos, essencial para o funcionamento da instituição, vem de pessoas físicas e jurídicas da Grande Vitória e do interior do Estado

## Doações contribuem com cardápio variado

Manter uma alimentação balanceada é de extrema importância para contribuir com a melhoria da saúde dos albergados. Para oferecer quatro refeições por dia, o Albergue conta com o apoio tanto de pessoas físicas quanto de pessoas jurídicas, entre elas, pequenos produtores da Central de Abastecimento do Espírito Santo (Ceasa-ES), paróquias da Igreja Evangélica de Confissão Luterana (IECLB) e o Programa Mesa Brasil SESC.

Em 2019, foram 17.104,1 quilos de alimentos doados. Do total, 3.669,6 quilos foram provenientes do Mesa Brasil. O programa consiste em um banco de alimentos com o objetivo de evitar o desperdício e reduzir a fome, que repassa semanalmente frutas, legumes, verduras, sucos e chás, conforme a disponibilidade.

## Mais saúde e conhecimento

A fim de levar informações sobre a saúde e monitorar a condição dos albergados, semestralmente, os alunos do segundo período do curso de Medicina da Escola Superior de Ciências da Santa Casa de Misericórdia (Emescam) desenvolvem atividades no Albergue. Guiados pela professora Rosa Montenegro, os estudantes fazem aferição de pressão, teste de memória e verificação do índice glicêmico e da massa corpórea das pessoas hospedadas na Associação. No segundo semestre de 2019, a parceria mobilizou, também, duas palestras educativas sobre câncer de próstata e alimentação saudável.



A parceria com a Emescam proporciona cuidados como aferição de pressão, teste de memória e verificação do índice glicêmico e da massa corpórea

## Dez anos juntos

Sendo uma referência na assistência às pessoas em tratamento de câncer, a Associação Feminina de Educação e Combate ao Câncer (Afecc) tem uma parceria de dez anos com a Associação Albergue Martim Lutero. Por meio do seu serviço social, a instituição solicita vagas no Albergue para pacientes e acompanhantes, quando necessário, e repassa um valor mensal que cobre parte dos custos, além de ser responsável pelo transporte dos albergados até o hospital.

## Desenvolvendo habilidades com as próprias mãos

Proporcionar o desenvolvimento de novas habilidades, ocupar o tempo ocioso e até mesmo estimular uma nova maneira de geração de renda das pessoas acolhidas. Essa é a proposta das oficinas de artesanato realizadas pelo Albergue. A artesã voluntária Sabrina Cabral guia os participantes na confecção de diversas peças, que são disponibilizadas para a venda no bazar da instituição.

Mulheres da Igreja Presbiteriana Unidade de Maruípe também integraram essa rede de solidariedade com o projeto “Feito Por Nós”, que aconteceu quinzenalmente no Albergue. As voluntárias ministraram oficinas e, ainda, doaram materiais utilizados durante os encontros. Ambas as iniciativas mobilizaram as albergadas a socializar seus saberes e trocar técnicas de artesanato umas com as outras, o que gerou momentos de diálogo e fortalecimento de vínculos.



Nas oficinas de artesanato, espaço para socializar saberes e trocar técnicas



## Pastoral da Consolação

Além de hospedagem digna e comida de qualidade, é preciso oferecer, também, espaço e momentos dedicados aos pensamentos e às emoções. Na Associação Albergue Martim Lutero, isso é realizado com o trabalho voluntário da Psicologia, e de ações que se atentam à espiritualidade e à fé, por meio de meditações, celebrações e aconselhamento pastoral, sempre em caráter ecumênico, considerando e valorizando a pluralidade confessional e religiosa das pessoas hospedadas.

No intento desse olhar para a espiritualidade, o Albergue mantém a Pastoral da Consolação, em parceria com o Sínodo Espírito Santo a Belém da Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil. O objetivo desta iniciativa é acompanhar espiritualmente os albergados e, ainda, pessoas internadas em hospitais da região metropolitana de Vitória.

A palavra “enfermo” vem do vocábulo latino infirmus, que significa “não firme” (in=não; firmus = firme). Estar doente significa, portanto, não estar firme. E sabemos que, às vezes, não se está firme na matéria, mas também pode não se estar firme no pensamento,



nas emoções e na fé, que acompanham e movem cada um. Por isso, a importância de olhar para o ser humano para além da matéria que se vê no primeiro instante.

No campo da medicina, “a história nos ensina que a mais fantástica tecnologia, sem ética, sem delicadeza, não produz conforto. A tecnologia não pode e nem deve suplantar os valores humanos. Não há complexo tecnológico que possa substituir a capacidade humana de formar aquele outro complexo, o de pessoas, cada uma com as suas próprias características individuais, todas elas se ajudando, completando-se, tratando-se como pessoas, afetiva e emocionalmente equilibradas.” (Maria Luiza Rückert in Capelania Hospitalar e Ética do cuidado, pag.20)

No ano de 2019, a Pastoral da Consolação visitou e acompanhou 332 pessoas em hospitais e realizou 33 momentos de celebração e liturgia no Albergue, totalizando 1.013 participantes. Também foram realizadas 42 conversas pastorais, além das reuniões e encaminhamentos inerentes ao projeto.

A Pastoral expressa sua alegria e gratidão pelo que foi realizado e se coloca otimista e em esperança para o que pode ser feito em 2020, sob a graça do Divino, assim descrito pelo doutor Helder Câmara: “Diante do colar, belo como um sonho, admirei, sobretudo, o fio que unia as pedras e se imolava anônimo para que todos fossem um...”.



**Paz e bem!**

**Capelão Hospitalar Leomar Lauvers**

# Expandindo conhecimentos

Um dos marcos do ano foi o I Formar em Rede. Com o tema “Mobilização de recursos nas organizações sociais: desafios e oportunidades”, o encontro, organizado pelo Albergue em parceria com a Associação Capixaba Contra o Câncer Infantil (Acacci) e com o Instituto Américo Buaiz (IMB), envolveu gestores e colaboradores de instituições do terceiro setor, em setembro.

Com cerca de 100 participantes, o evento, que aconteceu no auditório da Acacci, em Vitória, teve como objetivo compartilhar conhecimentos entre as empresas apoiadoras e os membros das instituições do terceiro



Pastor João Paulo Auler e equipe do Albergue durante o I Formar, encontro de gestores e colaboradores de instituições do terceiro setor

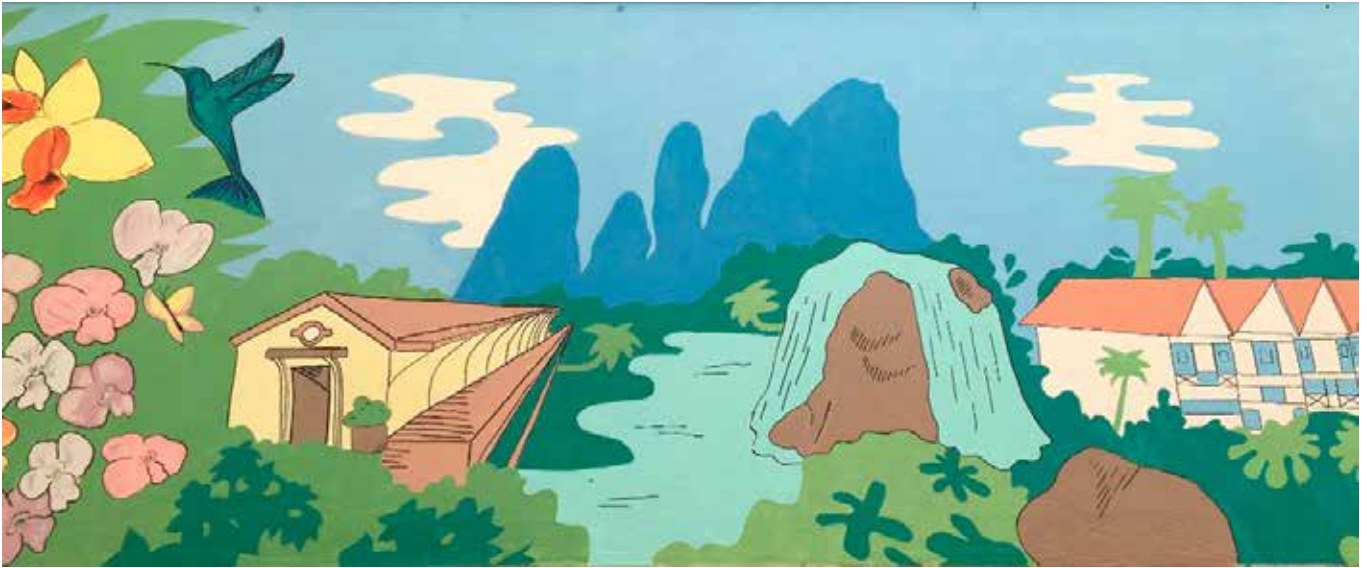
setor capixaba visando promover a formação de organizações sociais do Espírito Santo. A programação abordou temas como marketing digital, sustentabilidade, captação de recursos, captação de voluntários e parcerias com o poder público.

Esta primeira edição originou outras três capacitações exclusivas para os participantes, possibilitando um aprofundamento nos assuntos abordados. A primeira delas foi realizada ainda em 2019 e teve como tema comunicação, sendo ministrada pelo parceiro Buzz.me, reunindo 40 pessoas. Estão programadas, para 2020, formações sobre aspectos legais e voluntariado. O intuito é que o Formar em Rede continue sendo realizado com edições anuais e novos parceiros convidados.



Grupo de participantes das capacitações

**Os encontros e conversas proporcionados pelo I Formar em Rede também deram origem a Escola do Terceiro Setor. Idealizada pelo Albergue, Instituto Américo Buaiz, Acacci e Associação Brasileira de Recursos Humanos (ABRH-ES), as articulações começaram em 2019. Primeira escola gratuita de formação para voluntariado do Espírito Santo, a iniciativa deste grupo pretende proporcionar a profissionais de organizações da sociedade civil a formação para gerir voluntários em suas instituições, como também capacitar voluntários que nelas atuam. O objetivo é otimizar a gestão do voluntariado e capacitar gestores e voluntários nesta prática.**



# Conquista da certificação Cebas

A obtenção pelo Albergue da Certificação de Entidades Beneficentes de Assistência Social (Cebas), no final de 2018, foi uma das grandes conquistas para suas atividades a partir de 2019. A concessão do certificado é fruto de a Associação ter uma gestão organizada e que conta com uma assessoria contábil atenta, que mantém os documentos atualizados, orientando a instituição quanto à possibilidade de buscar títulos que sejam relevantes. Até então, a Associação possuía o título de Organização da Sociedade Civil de Interesse Público (Oscip), que foi conquistado em 2016.

Os benefícios de ter a Cebas compreendem as isenções de pagamento da Contribuição para o Financiamento da Seguridade Social (Cofins), do Programa Integração Social (PIS), do Programa de Formação do Patrimônio do Servidor Público (Pasep), da cota patronal e da Contribuição Social sobre o Lucro Líquido (CSLL). Com a isenção, o Albergue consegue ter uma economia de R\$ 120 mil por ano, receita que passou a ser direcionada para atividades essenciais no seu funcionamento.



## Leveza e convivência

“Eu fiquei cinco semanas no Albergue e foi tudo muito tranquilo neste período. No início, ficamos com um pouco de receio por não saber como funcionava, mas foi muito bom. São oferecidas muitas coisas para nós e para os acompanhantes. Particpei de palestras, oficinas de artesanato, Reiki e a experiência foi ótima. Os funcionários também nos tratam muito bem e todo mundo vira uma família enquanto se está ali, com uma convivência que ajuda a aliviar um tratamento tão pesado. O período que eu fiquei no Albergue foi mais leve”.

**Andreia de Araújo de Oliveira Nazareth** • Moradora de Cachoeiro de Itapemirim (ES)



# Transparência e equidade garantidas na gestão

Ter à frente da instituição lideranças comprometidas garantem resultados ainda mais sólidos. Na Associação Albergue Martim Lutero, a gestão é feita por meio de seus associados, que incluem os sócios fundadores e colaboradores e representam suas respectivas instituições.

Eleitos por meio da Assembleia Geral, órgão deliberativo máximo da Governança do Albergue, os associados integram a Diretoria e o Conselho Fiscal. Realizada anualmente, a assembleia é o espaço para apresentação, análise e deliberação sobre a prestação de contas da instituição, além de aprovar a previsão orçamentária para o ano, entre outras funções.

A Diretoria é composta por nove membros, além de dois conselheiros suplentes, que atuam por um mandato de três anos, com possibilidade de reeleição. Seu papel é de execução, fazendo cumprir as definições da Assembleia Geral, acompanhando todas as atividades desenvolvidas pelo Albergue ao

longo do ano, assim como a execução do orçamento aprovado.

Já o Conselho Fiscal é um órgão autônomo de fiscalização da administração financeira e contábil da Associação, sendo constituído por três membros titulares e três membros suplentes, para um mandato de três anos. Entre suas atribuições está emissão de pareceres sobre prestação de contas anuais, balanços patrimoniais e relatórios de desempenho, bem como o acompanhamento de todo o trabalho da Diretoria.

**Na Assembleia Geral realizada em março de 2019 foram eleitos a Diretoria e o Conselho Fiscal para o período de 2019 a 2022. Para a presidência foi reeleito Nivaldo Kiister. Já como titulares do Conselho Fiscal foram escolhidos Nilza Buss, Everton Kalke e Janio Prochnow.**

# Organograma



## Diretoria (2019-2022)

Nivaldo Kiister • Presidente

Marcos Cesar Vollbrecht • Vice-presidente

Vanderlei Boldt • 1º Tesoureiro

Paulo Marcos Janhke • 2º Tesoureiro

Erasmu Schultz • 1º Secretário

Ermindo Foesch • 2º Secretário

Jocir Felberg • 1º Conselheiro

Irinéia Ramlow Faian • 2ª Conselheira

Charles Roberto Bailke • 3º Conselheiro

Paulo Flegler • 1º Conselheiro Suplente

Maria Jose Alves Freisleben • 2ª Conselheira Suplente

## Conselho Fiscal (2019-2022)

### Titulares

Nilza Buss

Everton Kalke

Janio Prochnow

### Suplentes

Elfride Foesch

Jackson Liebmann

Abrão Neimog

## Equipe



Talysson de Andrade, Daniela Grunewald, Nayara Bernardes e pastor Leomar Lauvers (Pastoral da Consolação)



Luciana Santos, Geisa Pereira Pinto e Nilza Freitas



Jaqueline Kuster, Joice Oliose, João Paulo Auler e Anderli Gehardt Pereira.

# Unidos para **fazer a diferença**

O trabalho realizado pela Associação Albergue Martim Lutero, que é reconhecido pela sociedade capixaba, é fruto da sinergia entre a equipe. Com capacitação técnica somada a uma visão humana, o resultado é um envolvimento diferenciado com a causa. Os voluntários e funcionários desenvolvem seus serviços com cuidado e dedicação, em uma atuação integrada. Em 2019, o corpo multidisciplinar da instituição contou com 13 profissionais.

### Conheça nossa equipe

---

Leomar Lauvers – Capelão

---

João Paulo Auler – Superintendente

---

Jaqueline Kuster Silva Schultz – Gerente de Relacionamentos Institucionais

---

Sheyla Saar Matias – Coordenadora Financeira

---

Nayara Rodrigues Bernardes – Assistente Social

---

Joice Tose Oliose – Nutricionista / Coordenadora Financeira

---

Anderli Gerhardt Pereira – Coordenadora Operacional

---

Daniela Grunewald – Auxiliar Administrativo

---

Talysson Luiz Lira de Andrade – Auxiliar de Estoque

---

Nilza Almeida Freitas – Auxiliar de Serviços Gerais

---

Luciana Alves Duque Santos – Cozinheira

---

Mirian dos Santos Batista – Servente (até agosto)

---

Geisa Pereira Pinto – Servente (a partir de agosto)

---

# Mais de mil pessoas acolhidas

Receber com carinho e em uma boa estrutura quem vem de fora para tratamento de alguma doença na Grande Vitória. É seguindo esta missão que a Associação Albergue Martim Lutero recebeu 1.054 pessoas da maioria dos municípios do Espírito Santo, além de cidades do Rio de Janeiro, Bahia, Minas Gerais e São Paulo. No total, foram 9.598 diárias no ano.



**1.054**  
pessoas  
atendidas



**9.598**  
diárias/ano

Municípios do Espírito Santo	Pessoas acolhidas	Diárias
Afonso Cláudio	33	206
Águia Branca	12	107
Alegre	4	47
Alto Rio Novo	4	54
Anchieta	1	2
Aracruz	10	100
Baixo Guandu	18	189
Barra de São Francisco	14	141
Boa Esperança	10	18
Bom Jesus do Norte	1	1
Brejetuba	10	122
Cachoeiro de Itapemirim	4	46
Castelo	6	88
Colatina	29	284
Conceição da Barra	11	79
Conceição do Castelo	2	44
Domingos Martins	32	208
Ecoporanga	24	245
Governador Lindenberg	11	97
Guaçuí	5	37
Guarapari	4	9
Ibatiba	21	175
Irupi	11	163
Itaguaçu	34	277
Itarana	38	432
Iuna	2	28
Jaguaré	6	56

## Albergados



**05**  
estados



**56**  
municípios

Municípios do Espírito Santo	Pessoas acolhidas	Diárias
João Neiva	1	1
Laranja da Terra	34	259
Linhares	28	322
Mantenópolis	11	126
Marilândia	6	26
Montanha	24	183
Mucurici	8	80
Muniz Freire	3	43
Nova Venécia	67	549
Pancas	18	170
Pedro Canário	13	130
Pinheiros	41	395
Piúma	3	39
Ponto Belo	4	22
Santa Teresa	4	49
Santa Maria de Jetibá	104	960
São Mateus	84	823
São Domingos do Norte	2	17
São Gabriel da Palha	49	486
São José do Calçado	8	118
São Roque do Canaã	6	84
Serra	2	18
Vargem Alta	2	26
Vila Pavão	30	205
Vila Valério	32	320
Vila Velha	2	29
Vitória	3	29

Estado	Pessoas acolhidas	Diárias
Rio de Janeiro	5	5
Bahia	84	607
São Paulo	2	2
Minas Gerais	17	220



### Lugar **abençoado**



“O Albergue é um lugar abençoado. Quando meu filho foi encaminhado para fazer a radioterapia, ficamos sem saber o que fazer. A pastora da nossa igreja que nos ajudou a vir para cá. Viemos preocupados, com um certo medo, mas fomos muito bem acolhidos. O Albergue é um lugar de paz, de muito carinho e que nos faz aprender muito. Cada um tem sua história de luta e, assim, vamos nos aproximando e aprendendo um com o outro. Eu só tenho a agradecer por tudo. O trabalho aqui realmente é o de fazer o bem sem ver a quem”.

#### **Teresa Schwanz de Oliveira**

Acompanhante do filho Alan Schwanz de Oliveira  
Moradores de Santa Maria de Jetibá (ES)

### Apoio **durante fragilidade**



“Eu fui diagnosticado com câncer de próstata e agora estou fazendo a radioterapia. O Albergue foi indicado pelo médico. Como seriam 36 sessões, eu não teria como ir e voltar de São Mateus todos os dias. Tenho 81 anos e a viagem seria bem cansativa, fazendo mal para a minha saúde. Gosto muito de ficar aqui. Todo mundo conversa comigo, os funcionários me tratam muito bem e já participei até do bingo. Isso é muito importante num momento em que estamos fragilizados com um diagnóstico que está bem avançado”.

#### **Roberto do Nascimento**

Morador de São Mateus (ES)

### Amor **e preocupação**



“Foi Deus que colocou a gente no Albergue. Eu nunca vi um lugar tão bom, com tanta gente bacana. O tratamento que temos, não recebemos nem em casa, pelo menos nós que somos acompanhantes. Somos muito bem cuidados: temos café da manhã, almoço, café da tarde, jantar. Eu vejo o amor e a preocupação que eles têm com todos os pacientes. Meu marido gosta muito também, e nós brincamos falando que o Albergue é um hotel cinco estrelas. Não sei o que seria de nós se não estivéssemos aqui. Fomos encaminhados pelo médico e conseguimos a vaga. Foi tudo muito rápido, coisa de Deus”.

#### **Marinete Cravinho de Carvalho Oliveira**

Acompanhante do marido Edgar Antônio de Souza Oliveira  
Moradores de São José do Calçado (ES)

### Experiência **positiva**



“Minha mãe está em tratamento contra um câncer de intestino descoberto em julho de 2019. Após a cirurgia, em Aracruz, ela veio para tratar no Hospital Santa Rita. A cada 13 dias venho com ela para fazer exame de sangue, consulta e duas sessões de quimioterapia. Antes de vir para cá, ela achava que se tratava de um ambiente pesado, com pessoas doentes para todos os lados e sem estrutura. Quando ela conheceu o Albergue, ficou apaixonada. Tem sido uma experiência muito boa. A equipe é muito atenciosa e trabalha com boa vontade. A satisfação dela é tão grande que chegou a pedir a meu irmão florista que separasse uma orquídea para enfeitar o jardim”.

**Diocélia Lucas dos Santos**

Acompanhante da mãe Idelina Lucas dos Santos • Moradoras de Montanha (ES)

### Retorno ao **Albergue**



“Estou hospedada no Albergue pela segunda vez. Conheci o local em 2013, quando estava em tratamento contra um câncer de mama. Soube da existência da instituição no Hospital Santa Rita e procurei conhecê-la. Precisei retornar para cá após descobrir uma metástase. Foi muito difícil receber a notícia da doença novamente, mas o Albergue é um lugar abençoado. É acolhedor, tem estrutura e higiene. Ficamos tranquilos aqui. Os funcionários são muito educados e atenciosos”.

**Cátia Shirley da Silva Viana Oliveira**

Moradora de Posto da Mata (BA)

### Vencer **a luta**



“O Albergue é um lugar bom para quem mora longe e tem dificuldades de ir e vir para Vitória todos os dias, porque esse deslocamento é cansativo. O espaço possibilita que a pessoa que está doente tenha mais descanso, contribuindo até com um tratamento melhor. Outra coisa é que nos tratam muito bem, desde a recepção até a cozinha. Eu gosto daqui porque ajuda bastante. Meu pai veio para Vitória fazer tratamento contra um câncer e, graças a Deus, ele está reagindo bem. Estamos na luta, uma hora vamos conseguir vencer”.

**Daiane Lenke**

Acompanhante do pai Lacínio Lenke  
Moradores de Itarana (ES)

# Com apoio, **fazemos mais**

Além de todas as iniciativas da Associação Albergue Martim Lutero para levantar verba para o seu funcionamento e o apoio financeiro ofertado pelos seus mantenedores, o Sínodo Espírito Santo a Belém e a Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil (IECLB), o Albergue também conta doações e captação de recursos junto a pessoas físicas, instituições, igrejas, empresas privadas e os poderes Executivo e Legislativo.

Em 2019, foram angariados R\$ 140 mil em emendas parlamentares. O valor foi repassado por quatro deputados e viabilizado por meio da Assinatura de Termo de Fomento junto à Secretaria

de Estado de Assistência, Trabalho e Desenvolvimento Social (Setades), que celebra parceria com o Albergue desde 2012. O recurso foi utilizado para custeio das atividades.

A parceria com as prefeituras municipais também se manteve em 2019, tendo o Albergue recebido contribuições para o seu custeio de Santa Maria de Jetibá e Domingos Martins. A formalização é feita por meio de Termos de Colaboração e Fomento, tendo os recursos como destinação o pagamento de parte de salários e encargos sociais, fornecimento de energia, água e tratamento de esgoto.



Deputados Estaduais	Recursos de emendas parlamentares
Freitas	R\$ 20.000,00
Esmael De Almeida	R\$ 85.000,00
Sergio Majeski	R\$ 20.000,00
Theodorico Ferraço	R\$ 15.000,00



## Com duas unidades, **bazar contribui com receita**

O conhecido bazar da Associação Albergue Martim Lutero funcionou com duas unidades em 2019: uma localizada na sede da instituição, em Tabuazeiro, em Vitória, e outra no bairro Primavera, em Viana. Coordenado por Berenise Schiffelbein e Dulce Kuster, o espaço comercializa roupas, acessórios, peças de cama, mesa e banhos, entre outros itens que são doados. Em todo o ano foram arrecadados R\$ 59.182,97.

Além das doações recebidas de pessoas físicas, o Albergue contou com parcerias das lojas Evidence, Di Coração, Wutke Multimarcas e San Rios Magazine, todas de Santa Maria de Jetibá, entre outras.

### **Funcionamento**

**Sede** – quartas-feiras, de 8h às 15h.

**Primavera** – quinta e sexta-feira, de 8h às 18h, e no sábado, de 8h às 13h

# Campanha do Envelope: solidariedade e amor ao próximo

As comunidades associadas à Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil (IECLB) no Espírito Santo, chamadas a participar da Campanha do Envelope, deram um show de solidariedade e amor ao próximo, que resultou na arrecadação de R\$ 206 mil para a manutenção das atividades do Albergue. Pela dinâmica da campanha, que substituiu a Ação Entre Amigos realizada em anos anteriores, cada paróquia escolheu o melhor mês de

mobilização, distribuindo envelopes para as famílias, que contribuíram com qualquer quantia em dinheiro.

Participaram paróquias de diversos municípios capixabas. Algumas também fizeram doações de alimentos e itens de higiene e limpeza para o Albergue. Os albergados que estavam hospedados, das mais variadas denominações religiosas, também aderiram à campanha.





# Balanço Patrimonial Comparativo

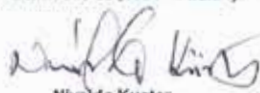
## AAML - ASSOCIAÇÃO ALBERGUE MARTIM LUTERO

CNPJ: 39.390.158/0001-50

BALANÇO PATRIMONIAL COMPARATIVO  
(Em reais)

	2019	2018
<b>ATIVO</b>		
<b>CIRCULANTE</b>		
Caixa e Equivalentes de Caixa	927.712,31	947.929,06
Créditos a Receber	125.603,52	1.427,59
<b>Total do Circulante</b>	<b>1.053.315,83</b>	<b>949.356,65</b>
<b>NÃO-CIRCULANTE</b>		
Investimentos	2.565,94	773,38
Imobilizado	833.552,82	903.891,87
<b>Total do Não-Circulante</b>	<b>836.118,76</b>	<b>904.665,25</b>
<b>TOTAL DO ATIVO</b>	<b>1.889.434,59</b>	<b>1.854.021,90</b>
<b>PASSIVO</b>		
<b>CIRCULANTE</b>		
Vinculado ao Fornecimento de Materiais e Serviços	4.227,31	3.788,96
Vinculado a Consignações	6.734,02	15.019,75
Vinculado a Obrigações Tributárias	121,48	4.426,26
Obrigações com Pessoal/Empregados	48.837,13	52.092,44
Recursos de Projetos	134.745,66	0,00
Dúvidas Obrigações	0,00	246,00
<b>Total do Circulante</b>	<b>194.665,60</b>	<b>75.575,41</b>
<b>PATRIMÔNIO LÍQUIDO</b>		
Patrimônio Social	1.628.446,49	1.497.829,49
Doações Patrimoniais	150.000,00	150.000,00
Ajustes de Exercícios Anteriores	(218.137,72)	0,00
Superávit do Exercício	134.460,22	130.617,00
<b>Total do Patrimônio Líquido</b>	<b>1.694.768,99</b>	<b>1.778.446,49</b>
<b>TOTAL DO PASSIVO</b>	<b>1.889.434,59</b>	<b>1.854.021,90</b>

Reconhecemos a Exatidão do presente Balanço Patrimonial

  
**Nivaldo Kuster**  
Presidente

**Roberto Schulze**  
Contador CRC 6880/O ES  
CPF: 793.096.157-53



## Demonstração do Resultado

2019

<b>Receitas Ordinárias</b>	<b>851.028,28</b>
<b>Receitas com Eventos</b>	<b>65.033,36</b>
<b>Outras Receitas</b>	<b>1.797,98</b>
<b>Receitas Extraordinárias</b>	<b>4.122,06</b>
<b>Receitas com Gratuidades</b>	0,00
<b>Receitas com Gratuidades</b>	<b>159.390,90</b>
<b>Receitas com Restrição - Convênios e Contratos</b>	<b>259.852,77</b>
(-) Remuneração de Pessoal com Vínculo Empregatício	439.412,39
(-) Benefício a Pessoal com Vínculo Empregatício	17.399,54
(-) Encargos Sociais	37.110,46
(-) Remuneração de Pessoal sem Vínculo Empregatício	21.761,14
(-) Treinamentos	670,13
<b>Total de Despesas com Recursos Humanos</b>	<b>516.353,66</b>
(-) Despesas com Serviços de Terceiros	48.005,52
(-) Despesas com Materiais	33.371,08
(-) Despesas com Comunicações	6.642,91
(-) Despesas com Manutenção da Infraestrutura	58.182,69
(-) Outras Despesas Administrativas	318.214,31
(-) Despesas Tributárias	7.991,35
(-) Despesas com Repasses	1.596,70
<b>Total de Despesas Administrativas</b>	<b>474.004,56</b>
(-) Despesas com Eventos	26.960,74
<b>Total de Despesas com Eventos</b>	<b>26.960,74</b>
(-) Despesas Extraordinárias	302,63
<b>Total de Despesas Extraordinárias</b>	<b>302,63</b>
(-) Depreciação e Amortização do Patrimônio	72.728,05
<b>Total de Depreciação e Amortização do Patrimônio</b>	<b>72.728,05</b>
(-) Despesas com Gratuidades	159.390,90
<b>Total de Despesas com Gratuidades</b>	<b>159.390,90</b>
<b>Receitas Financeiras</b>	<b>43.329,85</b>
<b>(-) Despesas Financeiras</b>	<b>354,44</b>
<b>SUPERÁVIT DO EXERCÍCIO</b>	<b>134.460,22</b>



Associação Albergue  
Martim Lutero

## PARECER DO CONSELHO FISCAL

Reunidos em 14 de fevereiro de 2020 nas dependências da Associação Albergue Martim Lutero para análise e conferência dos documentos contábeis da instituição, constatamos a transparência das contas, não havendo registro que desabone sua lisura e exatidão.

Ressaltamos o trabalho desenvolvido pela contabilidade que apresentou os documentos de forma organizada, com relatórios detalhados permitindo transparência nas contas analisadas.

Recomendamos à Assembleia Geral a aprovação das contas referentes ao exercício de 2019.

Vitória, 14 fevereiro de 2020

Everton Kalke

Jânio Prochnow

Nilza Buss



## Olhar à frente

A Associação Albergue Martim Lutero entende a importância de expandir sua visão e olhar sempre à frente. A entidade busca evoluir e aprimorar o serviço prestado, sem deixar de lado suas raízes e valores. Por isso, uma série de ações para os próximos anos já vêm sendo traçadas.

Com o objetivo de antecipar possíveis situações de instabilidade, o Planejamento Estratégico vem sendo peça fundamental para a gestão nos últimos dois anos. Assim, de acordo com as necessidades e as habilidades dos colaboradores, a instituição redesenhou seus processos internos. Desde então, capacitação e trabalho em rede são máximas seguidas. Dessa forma, a Associação consegue traçar novas estratégias e continuar prestando um serviço de qualidade.

Em 2019, foi realizado um estudo para um plano de expansão física futura, com a perspectiva de atender mais pessoas. A proposta contempla reforma e ampliação da sede do Albergue, em especial o refeitório, a cozinha, a sala de televisão e o espaço para oficinas. Esse estudo

será apresentado em 2020 para a diretoria, que também participou da mobilização.

Novas possibilidades para os próximos anos estão mapeadas. Investimentos tecnológicos, parcerias com empresas privadas com objetivos alinhados à causa e com instituições internacionais e editais de projetos são alguns dos pontos de atenção para o futuro. Para alcançar esses objetivos e se conectar com mais pessoas, manter a capacitação continuada da equipe é uma prioridade.

As formas e os meios de comunicação também serão aprimorados, tanto em redes sociais quanto no relacionamento com pessoas físicas e jurídicas. Um dos grandes desafios para 2020 é a elaboração de um plano de comunicação, com ênfase nessa melhoria. O Albergue acredita que é preciso se comunicar com o público de forma assertiva para que suas ações e campanhas atinjam o maior número de pessoas e, desse modo, a visibilidade da Associação seja potencializada.

### Expediente

**Relatório de Gestão Social 2019 da Associação Albergue Martim Lutero** • Publicado em março de 2020  
[www.aaml.org.br](http://www.aaml.org.br)

Presidente da Associação Albergue Martim Lutero  
**Nivaldo Kiister**

Superintendente da Associação  
Albergue Martim Lutero  
**João Paulo Auler**

Pastor Sinodal – Sínodo Espírito Santo a Belém  
**Ismar Schiefelbein**

Gerente de Relacionamentos Institucionais  
**Jaqueline Kuster**

Textos e editoração eletrônica  
**Contatus Comunicação (27) 3089-4100**

Fotografia • **Arquivos da Associação Albergue Martim Lutero**



Associação Albergue  
Martim Lutero



Associação Albergue  
Martin Lutero



Sínodo  
Espírito Santo  
a Belém



Igreja Evangélica  
de Confissão Luterana no Brasil

[www.aaml.org.br](http://www.aaml.org.br)

Rua José Ferreira dos Santos, 25, Tabuazeiro, Vitória (ES)  
CEP 29.001-670 - Telefone: 27 3225.5386